

SCENE 38 • NUMBER 7

Kur skauda?

Four o'clock. The doctor is Elzė's mother, from the birthday party. Where does it hurt? You don't know the word, so you point. "How do you say this?"

ANSWER KEY

LISTENING & UNDERSTANDING

L1) WHO SAYS IT: 1a, 2a

L2) WHAT DOES IT MEAN: 1b, 2a

L3) HOW DO YOU SAY IT: 1b, 2c

L4) PUT THE WORDS IN ORDER: Dabar giliai kvėpuokite. Dar kartą., Ačiū. O šeštadienį – šventė. Ar galiu eiti?

L5) WHAT HAPPENS FIRST: 1: 24351

Words: Kur skauda?

VOCABULARY & WRITING

W1) WHAT DOES IT MEAN?: 1a, 2a, 3b, 4a, 5c, 6c

W2) AT THE DOCTOR'S: 1: sėskitės, 1: skauda, 1: Išsižiokite, 1: giliai,
1: daržovių

W3) MY TUMMY HURTS!: 1: pilvą, 2: Temperatūros, 3: pyragą, 4:
vaisių

W4) THE BODY: 1e, 2c, 3g, 4f, 5h, 6b, 7a, 8d

Grammar: Man skauda galvą

GRAMMAR

G1) FIND THE WORDS: 1) galvą, gerklę, 2) nugarą, 3) pilvą, 4)
nugarą, ranką, 5) nosį, akis, 6) ausis

G2) THE BODY PART: 1c, 2c, 3b, 4b, 5a, 6b, 7a, 8a, 9c, 10c

G3) WHO DOES IT HURT?: 1a, 2b, 3b, 4c, 5b

G4) GALVA OR GALVĄ?: 1b, 2a, 3a, 4a, 5b, 6b, 7b, 8a, 9b

G5) PUT THE WORDS IN ORDER: Man skauda galvą ir gerklę., Kur
jums skauda?, Ar tau skauda pilvą?, Man neskauda nugaros., Mano
galva labai karšta., Mano nugara pavargusi., Miciaus pilvas didelis.,
Jūsų gerklė raudona., Elze, tavo akys raudonos., Mano ausys šaltos.

G6) THE RIGHT WORDS: 1a, 2c, 3b, 4c, 5a, 6c, 7a

Translation

Four o'clock at the practice. The doctor is Daiva, Elzė's mother, from the birthday party.

■ Good day! Come in, sit down.

■ So, where does it hurt?

You don't know the word, so you point at your throat.

○ Here. How do you say that in Lithuanian?

■ Throat. Your throat hurts.

○ Yes, my throat. And my head.

■ Since when?

○ Since Saturday. On Friday I was at the rehearsal and got soaked.

■ Open your mouth and say 'ah'.

○ Aaah...

■ Now breathe in deeply. Once more.

■ Does your back hurt? Your ears?

○ My back doesn't hurt. But my ear hurts a little.

She takes your temperature.

■ Your temperature is thirty-seven point five. A little high.

○ Is that bad?

■ Not really. How many hours do you sleep?

○ Not much. At night the neighbour plays the trumpet. There's a new rule, but...

She sighs.

■ I know that trumpet.

She smiles.

■ You're not very ill. You're tired. And hungry.

○ Elzè said that about Micius! On my first morning: he isn't bad, he's just hungry.

She laughs.

■ Yes. My daughter is always right.

■ You must sleep a lot and drink a lot. Tea three times a day.

■ Eat fruit and vegetables. And at the pharmacy, buy something for your throat.

○ Thank you. And on Saturday there's the festival. Can I go?

■ Bed until Saturday. Then yes.

She listens, looks, and smiles. "You are not very sick. You are tired. And hungry." It is what Elzè said about the cat on your

first morning. Her prescription: sleep, tea, and no trumpet after ten at night. For once you like a prescription.